



17

भारत का राजपत्र

The Gazette of India

भारतीय गोक्षेट

असाधारण

EXTRAORDINARY

अवाधारण

भाग XIII—अनुभाग I

Part XIII—Section I

भाग XIII—खण्ड I

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

प्राधिकार द्वारा प्रकाशित

No 1, NEW DELHI,	TUESDAY,	MAY 8,	1990/BAISAKH 18,	1912 (SAKA) VOL I
ए. 1, नई दिल्ली,	मंगलबार,	मळ 8,	1990/बैशाख 18,	1912 (शक) ग्रन्ति 1

MINISTRY OF LAW AND JUSTICE

(Legislative Department)

New Delhi, Dated the 8th May, 1990/18 Baisakh, 1912 (Saka)

The translation in Oriya of the following—

- (1) The Government Seal Act, 1862 (2) The Judicial Officers Protection Act, 1850
- (3) The Indian Law Reports Act, 1875 (4) The Anand Marriage Act, 1909 (5) The Hindu Marriage (Validation of Proceedings) Act, 1960 (6) The Indian Matrimonial Causes (War Marriages) Act, 1948 (7) The Marriages' Validation Act, 1892 (8) The Local Authorities Pensions and Gratuities Act, 1919 (9) The Cutchi Memons Act, 1938 (10) The Unclaimed Deposits Act, 1866 (11) The Santhal Parganas Act, 1857 (12) The Hindu Gains of Learning Act, 1930 (13) The Arya Marriage Validation Act, 1937 (14) The Hindu Inheritance (Removal of Disabilities) Act, 1928 (15) The Child Marriage Restraint Act, 1929 (16) The Kazis Act, 1880 (17) The Dissolution of Muslim Marriages Act, 1939 (18) The Hindu Disposition of Property Act, 1916 (19) The Oriental Gas Company

(20) The Bengal Bonded Warehouse Association (21) The Caste Disabilities Removal Act, 1850 (22) The Dowry Prohibition Act, 1961 are hereby published under the authority of the President and shall be deemed to be the Authoritative Text thereof in Oriya under Clause (a) of Section 2 of the Authoritative Texts (Central Laws) Act, 1973 (50 of 1973).

ବିଧୁ ଓ ନ୍ୟାୟ ମନ୍ତ୍ରାଳୟ

(ବିଧାୟୀ ବିଭାଗ)

ନୂଆଦିଲୀ, 8 ମଇ, 1990/18 ବେଶାଖ, 1912 (ଶକ)

(1) ଦି ଗରଞ୍ଚିମେଣ୍ଟ ସିଲ୍ ଏକ୍ଟ, 1862 (2) ଦି ଜଡ଼ିଶ୍ୟାଲ୍ ଅଫ୍ସାରସ୍ ପ୍ରୋଟେକ୍ଶନ୍ ଏକ୍ଟ, 1850 (3) ଦି ଲଣ୍ଠିଆନ୍ ଲିପୋର୍ଟସ୍ ଏକ୍ଟ, 1875 (4) ଦି ଆନନ୍ଦ ମ୍ୟାରିଜ୍ ଏକ୍ଟ, 1909 (5) ଦି ହିନ୍ଦୁ ମ୍ୟାରେଜେସ୍ ରେୟାଲିଟ୍ରେସନ ଅଫ୍ ପ୍ରୋପ୍ରିପ୍ରୋପ୍ରୀପ୍ରୋପ୍ରୀପ୍ରୀସ୍) ଏକ୍ଟ, 1960 (6) ଦି ଲଣ୍ଠିଆନ୍ ମାର୍ଟ୍ ମୋନିଯାଲ୍ କଙ୍ଗେସ୍ ଡ୍ରୋର ମ୍ୟାରିଜ୍ସ୍) ଏକ୍ଟ, 1948 (7) ଦି ମ୍ୟାରିଜ୍ସ୍ ଇଲିଟ୍ରେସନ ଏକ୍ଟ, 1892 (8) ଦି ଲୋକାଳ ଅଥରିଟିଜ୍ ପେନ୍ସନ ଆଷ୍ଟ ଗ୍ରାନ୍‌ଟ୍ରେଟିଜ୍ ଏକ୍ଟ, 1919 (9) ଦି କଟିମେମନ୍ସ ଏକ୍ଟ, 1938 (10) ଦି ଅନକ୍ଲେମତ ଡିପୋଜିଟସ ଏକ୍ଟ, 1866 (11) ଦି ପାନ୍ତାଳ ପରଗଣାସ୍ ଏକ୍ଟ, 1857 (12) ଦି ହିନ୍ଦୁ ଗେନ୍ସ ଅଫ୍ ଲଣ୍ଠିଙ୍ଗ ଏକ୍ଟ, 1930 (13) ଦି ଆର୍ମମ୍ୟାରିଜ୍ ଭ୍ୟାଲିଟ୍ରେସନ ଏକ୍ଟ, 1937 (14) ଦି ହିନ୍ଦୁ ଇନ୍ହେରିଟାନ୍ସ ରିମ୍ୟାଲ୍ ଅଫ୍ ଡିସ୍‌ୟାବିଲିଟିଜ୍) ଏକ୍ଟ, 1928 (15) ଦି ରୁଲ୍‌ଲିଡ୍ ମ୍ୟାରିଜ୍ ରେଷ୍ଟ୍ରେସ୍ନ ଏକ୍ଟ, 1929 (16) ଦି କାଜିସ୍ ଏକ୍ଟ, 1880 (17) ଦି ଡିସ୍‌ୟାଲିଉଶନ ଅଫ୍ ମୁସଲିମ୍ ମ୍ୟାରିଜ୍ସ୍ ଏକ୍ଟ, 1939 (18) ଦି ହିନ୍ଦୁ ଡିସ୍‌ୟାପଜିଷନ୍ ଅଫ୍ ପ୍ରପର୍ଟୀ ଏକ୍ଟ, 1916 (19) ଦି ଓରିଏଖାଲ ଗ୍ୟାସ କମାନ୍ (20) ଦି ବେଙ୍ଗାଳ ବଣ୍ଟେଇ ଓୟାର ହାଉସ୍ ଆସେଵିଏସନ (21) ଦି କନ୍ୟାଷ ଡିସ୍‌ୟାବିଲିଟିଜ୍ ରିମ୍ୟାଲ୍ ଏକ୍ଟ, 1850 (22) ଦି ଢାଉରୀ ପ୍ରେହିବିସନ ଏକ୍ଟ, 1961 ର ନିମ୍ନଲିଖିତ ଓଡ଼ିଆ ଅନୁବାଦ ରାଷ୍ଟ୍ରପତିଙ୍କର ପ୍ରାଧିକାର ଅନ୍ୟାୟୀ ଏତଦ୍ୱାରା ପ୍ରକାଶିତ ହେଉଅଛି ଏବଂ ଏହା ପ୍ରାଧିକୃତ ପାଠ (କେନ୍ଦ୍ରୀୟ ରିପି) ଅଣିମ୍ୟମ, 1973 (1973 ର 50) ର ଧାରା 2ର ଅଣ୍ଟିକାରୀ ଅନ୍ୟାୟୀ ଓଡ଼ିଆ ଭାଷାରେ ସେବୁଡ଼ିକର ପ୍ରାଧିକୃତ ପାଠ ବୋଲି ବିବେଚିତ ହେବ ।

ହିନ୍ଦୁ ବିବାହ (କାର୍ଯ୍ୟବିଧୂର ବିଧୁମାନ୍ୟକରଣ) ଅଧ୍ୱନିୟମ, 1960

(1960ର ଅଧ୍ୱନିୟମ ସଂ 19)

ହିନ୍ଦୁ ବିବାହ ଅଧିନିୟମ, 1955 ଅନୁଯାୟୀ ଅନୁଷ୍ଠାନିକ କେତେକ କାର୍ଯ୍ୟବିଧୂ ବିଧିମାନ୍ୟ
କରିବା ନିମ୍ନଲିଖିତ ଏକ ଅଧିନିୟମ

[6 ମେ, 1960]

ଭାରତ ଶାଶ୍ଵତ ଏକାଦଶ ବର୍ଷରେ ସଂସଦ ଦ୍ୱାରା ଏହା ନିମ୍ନମତେ ଅଧ୍ୱନିୟମିତ ହେଲା—

ହିନ୍ଦୁ କାମ ଓ ବିଦ୍ୟାର । 1. (1) ଏହା ଅଧ୍ୱନିୟମ ହିନ୍ଦୁ ବିବାହ (କାର୍ଯ୍ୟବିଧୂର ବିଧୁମାନ୍ୟକରଣ) ଅଧ୍ୱନିୟମ, 1960

(2) ଏହା ଜନ୍ମ ଓ କାଣ୍ଡର ଶାଶ୍ଵତ ସାର ଭାରତରେ ବିସ୍ତୃତ ।

1955ର 25 ଅଧିନିୟମ 25
25 ଅନୁଯାୟୀ ଉପରେକ ନ୍ୟାୟାଳ୍ୟର କୌଣସି ନ୍ୟାୟାଳ୍ୟର କରିବା ଅଧିକାରିତା ପ୍ରସ୍ତୁତ କରିବା ଅଭିଭାବ ରଖି ଉପଧାରୀ (2)ରେ ଉଚ୍ଚିଷ୍ଟ ଅଧିକାରିତା ପ୍ରସ୍ତୁତ କରିବା ଅବଶ୍ୟକ କାର୍ଯ୍ୟ କରିବା ପାଇଁ ଉପଧାରୀ ଏବଂ ଉପଧାରୀଙ୍କ ନ୍ୟାୟାଳ୍ୟର କୌଣସି ନ୍ୟାୟାଳ୍ୟର କରିବା ଅଭିଭାବ ରଖି ଉପଧାରୀଙ୍କ ନ୍ୟାୟାଳ୍ୟର କରିବା ଅବଶ୍ୟକ କାର୍ଯ୍ୟ କରିବାକୁ ଅଭିଭାବ ରଖିଥିବା ନ୍ୟାୟାଳ୍ୟର ଉପରେ ଅଧିନିୟମର ଅର୍ଥାନ୍ତରେ ଏକ ଜିଲ୍ଲା ନ୍ୟାୟାଳ୍ୟ ଥିଲା ।

କରଣ । (2) ଉପଧାରୀ (1)ରେ ଉଚ୍ଚିଷ୍ଟ ନ୍ୟାୟାଳ୍ୟର ନିମ୍ନମତେ ଅବଶ୍ୟକ—

ଜଣେ ଅତିରିକ୍ତ ନ୍ୟାୟାଧୀଶ, ଅତିରିକ୍ତ ଜିଲ୍ଲା ନ୍ୟାୟାଧୀଶ, ସହିକ ଜିଲ୍ଲା ନ୍ୟାୟାଧୀଶ, ସହାୟକ ନ୍ୟାୟାଧୀଶଙ୍କ ନ୍ୟାୟାଧୀଶଙ୍କ ନ୍ୟାୟାଳ୍ୟର ପାଇଁ କମ୍ ପାହ୍ୟାର ହୋଇ ନଥିବା, ଯେକୌଣସି ନାମରେ ଅଭିହିତ ଅନ୍ୟ କୌଣସି ନ୍ୟାୟାଳ୍ୟ ।